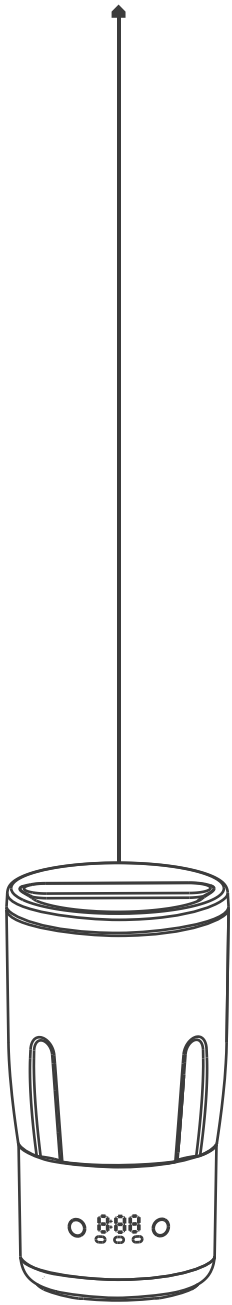
# 無線雙桶洗衣杯

# Mini Portable Twin Tub Washer

說明書

OAW-01661CM

ONE METER



感謝您購買無線雙桶洗衣杯使用前請仔細的閱讀操作手冊並特別注意安全事項，正確操作和使用本產品。本產品提供使用者安全及有效的操作方式，請在閱畢後妥善收藏，以便日後參考查詢。

# 目錄


- 安全須知 01
- 產品結構 03
- 使用方式 04
- 清潔與保養 07
- 異常故障與排除 08
- 產品規格 09
- 保固事項說明 10

# 安 全 須 知

## 注意事項 請遵守以下內容

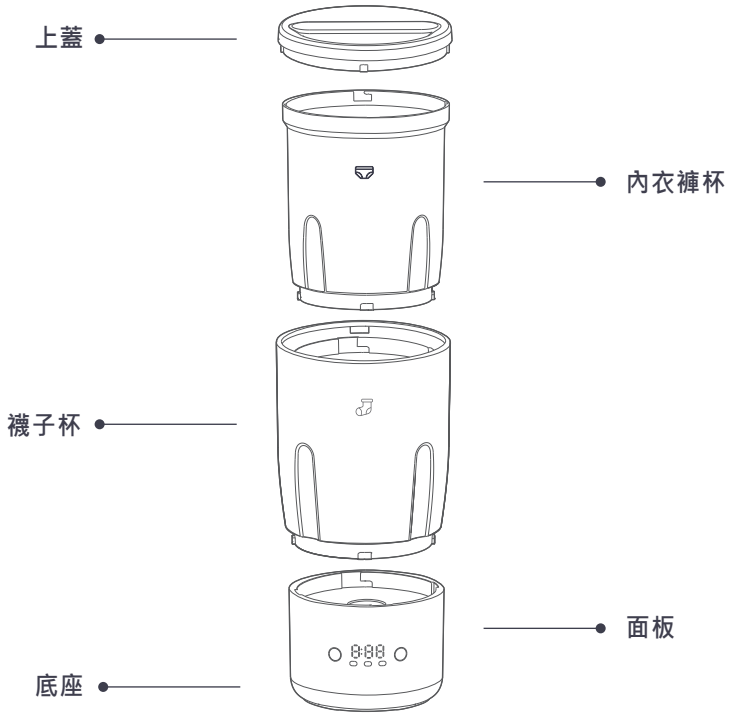
01. 本產品不預期提供給生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者(包含孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
02. 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
03. 初次使用前，請先將產品充飽電後再使用。
04. 當電量不足時，請及時充電，避免電池過度放電影響使用壽命。
05. 請使用產品隨附提供的原廠充電線，以確保產品充電安全與效率。
06. 產品必須在5℃至35℃之間的溫度下充電、使用和存放。請勿在陽光直射、接近熱源或高濕度的環境中進行充電。
07. 請保持本產品及USB電源線乾燥，切勿將本產品浸泡於水中、進行水洗，以免機身損壞。
08. 本產品內置鋰電池，請勿將產品置於高溫環境或火源旁，並請勿將本產品當作一般垃圾。
09. 若產品發生損壞時，請聯繫本公司客服單位進行維修，勿自行拆卸維修，以免造成維修不當或配件不符等問題。
10. 本產品及底座不得浸入水中或以水直接沖洗，以免造成短路、漏電或電池損壞。
11. 請勿於浴室、水槽旁、戶外淋雨環境或其他潮濕場所使用本產品。
12. 底座內含電池與電子元件，請勿浸泡清洗，以免產品損壞。
13. 使用前請確認上蓋已蓋妥，並確認杯身已確實旋緊，安裝定位，避免運轉時液體外漏造成故障或危險。
14. 產品運作時，請勿將手或堅硬物品深入杯體內影響轉動，以免受傷或產品損壞。

# 安 全 須 知

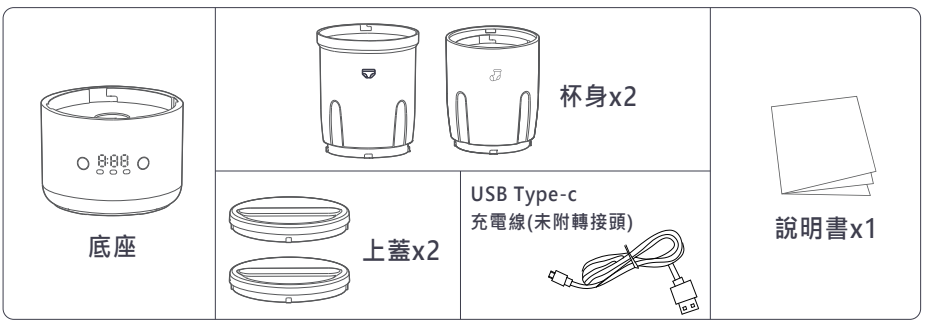
15. 本產品僅適用於小件衣物清洗，請勿過量放置物品，以免影響運轉效果或造成馬達損壞。
16. 請勿清洗尖銳、易碎、容易變形等堅硬物品，以免造成產品損壞或物品害。
17. 請勿將腐蝕性、易燃性、揮發性液體或化學藥劑加入產品內使用。
18. 請在穩固的水平面上操作產品，並遠離桌面邊緣，以防傾倒。
19. 本產品連續運轉2次後，請停止使用20分鐘，待馬達冷卻後再繼續使用，以避免馬達過熱影響產品壽命。
20. 若產品異常停止運轉，請先停止使用並待冷卻後再重新啟動。
21. 清潔前請務必關閉電源並拔除充電線。
22. 清潔時請使用柔軟布料擦拭，請勿使用鋼刷、去污粉、強酸、強鹼或腐蝕性清潔劑。
23. 清潔後請確認產品完全乾燥後再進行充電或收納。
24. 長時間不使用時，請存放於陰涼乾燥處。
25. 產品報廢前，請依照政府規範進行處理，勿隨意丟棄以確保安全與環境保護。
26. 本產品僅供家庭使用，請勿作為商業用途使用。
27. 禁止過度折彎、捆綁、拖拽、重物壓迫電源線和本產品。勿將電源線靠近高溫火源，切勿將電源線接觸鋒利邊角，刀片等，避免損壞。
28. 使用前，請先檢查產品與電源線是否皆無受到任何損壞，如發現損壞，請聯繫客服中心。
29. 加水時請勿超過最高水位線，以免運轉過程中水溢出，造成產品故障或發生危險。
30. 請使用5V/1A之USB充電頭進行充電(需另購)，避免造成設備損壞。

# 產 品 結 構

## 無線雙桶洗衣杯結構與配件

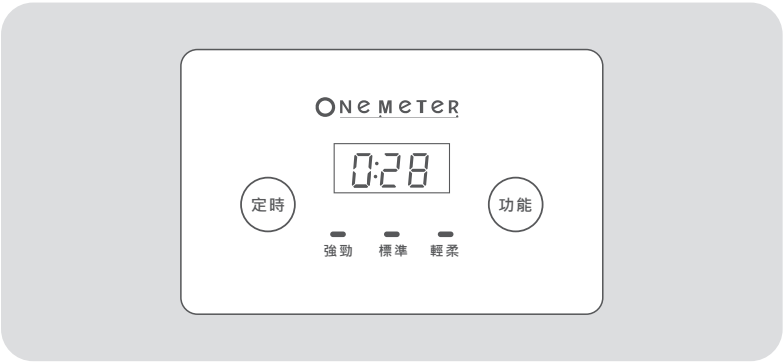



## 配件內容物



# 使 用 方 式

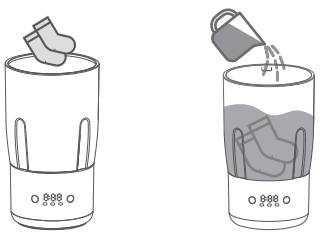
## 功能面板




## 操作說明

清洗前，請確認杯身確實轉緊以及蓋子蓋上，以免運轉時水溢出引起危險。

01. 使用前，將需清洗的內衣褲或襪子放入杯體內。
    ( 容量參考：內衣褲杯約2件；襪子杯約3雙薄襪 )
    注意：請勿混合清洗不同類型衣物。
02. 加入適量洗衣精或專用內衣清潔液，建議用量約2ml，再將水加至最高水位線以下後蓋上上蓋。
    注意：水溫最高請勿超過 55℃。



# 使 用 方 式

03. 將杯身順時針旋轉至底，確認卡榫已完全卡入底座後(如圖1)，長按「功能」鍵2秒啟動機器。
04. 產品啟動後，顯示面板會先顯示電池電量百分比，1秒後面板顯示"888"，並三個功能指示燈全亮，進入待機狀態。
    ※30秒後無任何操作會自動關機。
05. 待機狀態下，輕按「功能」鍵選擇洗滌模式，再次輕按可循環切換其他模式，選擇模式後等待3秒自動開始行程，螢幕顯示倒數計時，行程結束後面板顯示"End"。
    洗滌模式循環：強勁8分鐘/標準5分鐘/輕柔3分鐘。
06. 洗滌過程中，長按「功能」鍵2秒可停止運作，若需繼續使用，需重新選擇洗滌模式。
07. 行程結束後，長按「功能」鍵2秒關機，逆時針旋轉杯身，將杯身與底座分離。(如圖2)

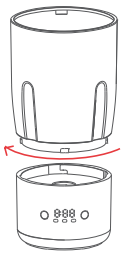


圖1-順時針旋緊

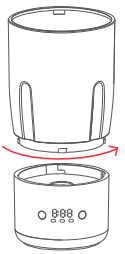


圖2-逆時針解鎖

**定時功能**

選擇洗滌模式後，3秒內輕按「定時」鍵，可調整洗滌時間，確認3秒無動作會自動倒數計時。

時間調整範圍為3分鐘至9分59秒；每按一下為30秒為單位調整，長按可快速調整。

## 充電與電池回收說明

充電方法：

請關機後再充電，將電源線接上產品充電接口，充電時產品不能使用，

如需使用請拔掉充電線後使用。

電量指示燈說明

| 面板顯示 | 說明 |
| --- | --- |
| "----"三條線閃爍 | 電量低 |
| "[ ]"跑馬燈循環閃爍 | 充電中 |
| "[ ]"長亮 | 充滿電 |

◎溫馨提示

●充滿電後請立即停止充電，以利延長電池壽命。

●若長時間未使用本產品，建議2個月充一次電，以免電池損壞。

## 廢棄與回收

本產品內含鋰電池，廢棄時請遵循以下規範:

1.在丟棄前，請先將電池取出。

2.拆卸電池前，請確保產品為關機狀態。

3.請將電池送至當地合規的電子廢棄物回收點，切勿隨意丟棄，以避免環境汙染。

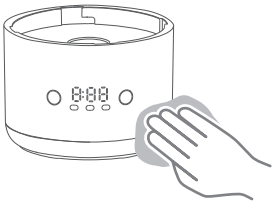
4.本產品的電池為內建設計，使用者不可自行更換，若需處理，請聯繫專業人員。

# 清　潔　與　保　養

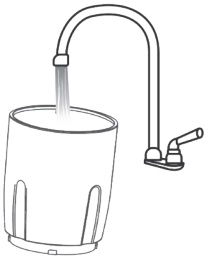
## 清潔說明

01. 清潔前，請確保產品為關機狀態，並將杯身與底座分離。

02. 底座請使用質地柔軟布料擦拭，請勿直接用水沖洗，以免造成損壞。



03. 杯身內可用水沖洗，請勿使用粗糙毛巾或鋼絲球類清潔。



04. 等產品完全晾乾後，才能放回底座使用或收納。

# 異常故障與排除

**當出現任何異常狀況時，請檢查以下說明，**
**若有任何問題，請聯繫客服單位。**

| 問題 | 可能的原因 | 解決方法 |
| --- | --- | --- |
| 控制面板顯示E1 | 杯內衣物過多，無法運轉 | - 請減少衣物，再重新選擇功能 |
| 泡沫溢出 | 放過多洗劑 | -請減少洗劑 |

**備註：以上為產品常見故障的診斷和排除方法，對於其他故障，請與本公司客服中心聯繫，切勿自行拆卸修理。**

# 產　品　規　格

## 技術規格

| 產品名稱 | 無線雙桶洗衣杯 |
|---|---|
| 產品型號 | OAW-01661CM |
| 杯身容量 | 內衣褲杯：1.4L、襪子杯：1.6L |
| 電池容量 | 2000mAhx2 |
| 額定電壓 | 7.4V ⎓ |
| 輸入電壓 | 5V⎓1A |
| 總額定消耗電功率 | 25W |
| 產品尺寸 | 132(W)x132(H)x245(D)mm |
| 淨　　重 | 1.16kg |
| 原 產 地 | 中國 |

# 保固事項說明

## 保固事項

- 本公司提供小家電產品一年主機保固，保固期之外故障仍可維修，將收取維修費。
- 因使用不當、自行拆修...等人為因素所造成之故障，不在保固範圍。
- 如需維修服務，您可先聯繫客服並將產品妥善包裝後，寄至本公司維修處，維修完成後將由公司寄回。建議您保留並使用產品原包裝以利裝箱運送。
- 本公司不提供現場收件及維修服務。
- 不適當用途或未遵守本說明書的使用規範而引起故障，此等故障損壞不在保固之列。
- 各類產品之配件與消耗性零件(如電池、內鍋、飯匙、量杯、烤網、遙控器、玻璃杯、刀組各式濾心與濾網/棉等...)不在保固範圍內，上述如有未列舉，以客服說明為主。若需更換配件可與客服聯繫購買更換。
- 本公司對各產品均訂有零件更換保證期限，超過期限時本公司將儘量以現行生產產品類似之零件代用修理，如無法代用尚請包涵見諒。
- 以上如有未詳盡之處，將由本公司保有最終解釋及決定權。

如需維修，請於上班時間聯絡one-meter客服專線02-2298-2300；或透過 LINE線上客服詢問：@811jttaa

## 備註

## 備註

請掃描QR code
LINE 客 服 官 方

機號：請見機身上標示

**感謝您購買本公司產品，若有任何問題**
**歡迎撥打客服專線洽詢 02-2298-2300**

UP YOUNG
上洋產業股份有限公司 UP YOUNG CORNERSTONE CORP.
進口/委製商 上洋產業股份有限公司 新北市五股區五權六路39號(新北產業園區)
電話：(02)2298-2300/網址：www.onemeter.com.tw

2026.06 初版